

ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



Distr.
GENERAL

A/33/430
11 December 1978
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Тридцать третья сессия
Пункт 42 повестки дня

СОЗДАНИЕ ЗОНЫ, СВОБОДНОЙ ОТ ЯДЕРНОГО ОРУЖИЯ,
В РАЙОНЕ БЛИЖНЕГО ВОСТОКА

Доклад Первого комитета

Докладчик: г-н Миодраг МИХАЙЛОВИЧ (Югославия)

1. Пункт, озаглавленный "Создание зоны, свободной от ядерного оружия, в районе Ближнего Востока", был включен в предварительную повестку дня тридцать третьей сессии в соответствии с резолюцией 32/82 от 12 декабря 1977 года.
2. На своих 4-м и 5-м пленарных заседаниях 22 сентября 1978 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить этот пункт в свою повестку дня и передать его Первому комитету.
3. На своем 3-м заседании 6 октября Первый комитет принял решение рассмотреть отдельно пункты 125 и 128, а затем провести объединенные общие прения по другим переданным ему пунктам, касающимся разоружения, а именно, пунктам 35-49. Общие прения по этим пунктам проходили на 29-50-м заседаниях с 6 по 24 ноября (A/C.1/33/V.29-50).
4. В связи с пунктом 42 Первому комитету было представлено письмо Постоянного представителя Сенегала от 14 июня 1978 года на имя Генерального секретаря, препровождающее резолюции девятой Исламской конференции министров иностранных дел, проходившей в Дакаре с 24 по 28 апреля 1978 года (A/33/151).
5. 17 ноября Египет и Иран представили проект резолюции (A/C.1/33/L.31), к авторам которого впоследствии присоединились также Бахрейн, Иордания и Оман. Проект резолюции был внесен представителем Ирана на 46-м заседании 21 ноября.

78-30847

/...

6. На своем 54-м заседании 28 ноября Комитет провел голосование по проекту резолюции A/C.1/33/L.31 следующим образом:

а) Пункт 1 постановляющей части был принят в ходе заносимого в отчет голосования 103 голосами при 15 воздержавшихся, при этом никто не голосовал против. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бенин, Берег Слоновой Кости, Болгария, Ботсвана, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Верхняя Вольта, Гана, Гватемала, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Египет, Заир, Замбия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран, Ирландия, Исландия, Италия, Йемен, Канада, Катар, Кения, Колумбия, Конго, Коста-Рика, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Либерия, Люксембург, Маврикий, Мавритания, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Мексика, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Камерун, Оман, Пакистан, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Румыния, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Уганда, Украинская Советская Социалистическая Республика, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Центральноафриканская Империя, Чад, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали
против:

Никто не голосовал против.

Воздержались:

Алжир, Ангола, Бирма, Боливия, Бразилия, Бутан, Гайана, Израиль, Индия, Испания, Куба, Мозамбик, Объединенная Республика Танзания, Острова Зеленого Мыса, Франция.

б) Пункт 3 постановляющей части был принят в ходе заносимого в отчет голосования 114 голосами при 7 воздержавшихся, при этом никто не голосовал против. Голоса распределились следующим образом:

/...

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости, Бирма, Болгария, Боливия, Ботсвана, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Верхняя Вольта, Гайана, Гана, Гватемала, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Канада, Катар, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Либерия, Люксембург, Маврикий, Мавритания, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Камерун, Оман, Острова Зеленого Мыса, Пакистан, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Румыния, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Уганда, Украинская Советская Социалистическая Республика, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Центральноафриканская Империя, Чад, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали
против:

Никто не голосовал против.

Воздержались:

Ангола, Бразилия, Бутан, Израиль, Индия, Объединенная Республика Танзания, Турция.

с) Проект резолюции в целом был принят в ходе заносимого в отчет голосования 119 голосами при 1 воздержавшемся, при этом никто не голосовал против (см. пункт 7 ниже). Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Ангола, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости, Бирма, Болгария, Боливия, Ботсвана,

/...

Бразилия, Бурунди, Бутан, Венгрия, Венесуэла, Верхняя Вольта, Вьетнам, Гайана, Гана, Гватемала, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран, Ирландия, Испания, Италия, Йемен, Канада, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Либерия, Люксембург, Маврикий, Мавритания, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Камерун, Объединенная Республика Танзания, Оман, Острова Зеленого Мыса, Пакистан, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Румыния, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Уганда, Украинская Советская Социалистическая Республика, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Центральная Африканская Империя, Чад, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали
против:

Никто не голосовал против.

Воздержались:

Израиль.

РЕКОМЕНДАЦИЯ ПЕРВОГО КОМИТЕТА

7. Первый комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующий проект резолюции:

Создание зоны, свободной от ядерного оружия,
в районе Ближнего Востока

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 3263 (XXIX) от 9 декабря 1974 года, в которой она подавляющим большинством голосов одобрила идею создания зоны, свободной от ядерного оружия, в районе Ближнего Востока,

/...

ссылаясь также на свою резолюцию 3474 (XXX) от 11 декабря 1975 года, в которой она признала, что создание зоны, свободной от ядерного оружия, на Ближнем Востоке пользуется широкой поддержкой в этом районе,

принимая во внимание свою резолюцию 31/71 от 10 декабря 1976 года, в которой она выразила убежденность в том, что прогресс на пути к созданию зоны, свободной от ядерного оружия, на Ближнем Востоке будет значительно способствовать делу мира в этом районе и во всем мире,

учитывая свою резолюцию 32/82 от 12 декабря 1977 года, в которой она выразила убежденность в том, что развитие ядерного потенциала привело бы к дальнейшему осложнению ситуации и нанесло бы огромный ущерб усилиям, направленным на создание атмосферы доверия на Ближнем Востоке,

руководствуясь соответствующими рекомендациями Генеральной Ассамблеи, содержащимися в документе специальной сессии, посвященной разоружению, касающимся создания зоны, свободной от ядерного оружия, в районе Ближнего Востока I/,

признавая, что создание зоны, свободной от ядерного оружия, на Ближнем Востоке значительно способствовало бы укреплению международного мира и безопасности,

1. настоятельно призывает все непосредственно заинтересованные стороны серьезно рассмотреть вопрос о принятии практических и безотлагательных мер, требуемых для осуществления предложения о создании зоны, свободной от ядерного оружия, на Ближнем Востоке согласно соответствующим резолюциям Генеральной Ассамблеи; в качестве средства содействия достижению этой цели заинтересованные страны должны присоединиться к Договору о нераспространении ядерного оружия 2/;

2. предлагает им, до и в процессе создания такой зоны на Ближнем Востоке, торжественно заявить, что они будут воздерживаться, на основе взаимности, от производства, приобретения или владения каким-либо иным способом ядерного оружия и ядерных взрывных устройств;

1/ Резолюция A/S-10/2, пункт 63d.

2/ Резолюция 2373 (XXII).

3. призывает их воздерживаться, на основе взаимности, от разрешения на размещение ядерного оружия на своей территории любой другой стороной и согласиться, чтобы гарантии Международного агентства по атомной энергии распространялись на все виды их ядерной деятельности;

4. далее предлагает им до и в процессе создания зоны, свободной от ядерного оружия, на Ближнем Востоке заявить, в соответствии с пунктом 63d Заключительного документа специальной сессии, посвященной разоружению, о своей поддержке идеи создания такой зоны в этом районе и передать эти заявления на хранение Совету Безопасности;

5. вновь подтверждает свою рекомендацию государствам, обладающим ядерным оружием, воздерживаться от какого-либо действия, противоречащего духу и цели настоящей резолюции и цели создания в районе Ближнего Востока зоны, свободной от ядерного оружия, при эффективной системе гарантий, и оказывать свое сотрудничество государствам района в их усилиях, направленных на содействие достижению этих целей;

6. вновь просит Генерального секретаря продолжить изучение возможности достижения прогресса в направлении создания зоны, свободной от ядерного оружия, в районе Ближнего Востока;

7. постановляет включить в предварительную повестку дня своей тридцать четвертой сессии пункт, озаглавленный: "Создание зоны, свободной от ядерного оружия, в районе Ближнего Востока".
